



Veronica Maged Youssef Ayad
English Teacher PT
12412012

THẺ NHÂN VIÊN
Staff Card

Phát hành thẻ lần: 01
Issue card

- Nhân viên phải luôn đeo thẻ trong thời gian làm việc, khi ra vào công ty và quét thẻ qua cửa từ kiểm soát an ninh.

Staff must wear card during working time, when entering or exiting through school gates and swipe card at security control gate.

- Công ty cấp thẻ miễn phí lần đầu. Trường hợp làm mất thẻ, nhân viên vui lòng liên hệ ngay với bộ phận hành chính để được giải quyết và thanh toán chi phí làm thẻ mới theo quy định.

The company issues a free card for the first time. In case of card loss, staff should immediately contact the administrative department for settlement and payment of the cost of making a new card as prescribed.

- Nhân viên tuyệt đối không cho người khác mượn thẻ trong mọi trường hợp và phải hoàn trả thẻ cho công ty khi nghỉ việc.

The employee absolutely does not lend the card to others in all cases and must return the card to the company when quitting job.

- Những thẻ cấp trước thẻ này đều không hợp lệ. Chi tiết nội dung liên quan đến thẻ được thể hiện trong Quy định sử dụng thẻ từ.

All the cards which were issued before this card are not valid. Details of content related to the card are shown in the Regulations on using staff cards.

DEWEY DƯƠNG KINH

035.588.8111

Đường 11, Khu đô thị Sạo Đỏ, Anh Dũng 2,
P. Anh Dũng, Q. Dương Kinh, TP. Hải Phòng